

## Cádiz tributó un clamoroso recibimiento al Caudillo

### A su llegada a la capital gaditana fué recibido por los ministros del Gobierno

Llegada a Cádiz

CADIZ.—A las nueve y cuarto de la noche llegó a la ciudad, por carretera, Su Excelencia, acompañado del gobernador civil de Cádiz, don Alfonso Cruz Conde, que había acudido a recibirle al límite de la provincia.

El Caudillo hizo su entrada en la ciudad por la plaza de la Victoria y cuesta de las Calesas, dirigiéndose al puerto, que presentaba un fantástico aspecto por el número de buques de guerra anclados en el mismo, profusamente iluminados.

En el muelle, frente al crucero «Canarias», formaba una compañía de Infantería de Marina del Tercio Sur con escuadra, bandera, y banda. Los alrededores del puerto, así como sus inmediaciones, estaban abarrotados de público, a pesar del tiempo lluvioso reinante. La llegada del Caudillo al muelle fué apoteósica. El recibimiento fué clamoroso. Los vítores y las aclamaciones se mezclaban con las notas del Himno Nacional y los gritos de «¡Franco, Franco, Franco!» se sucedían ininterrumpidamente. Al descender del coche, el Caudillo fué cumplimentado, en primer lugar, por el alcalde de Cádiz, quien le dió la bienvenida en nombre de la ciudad, y después

por todos los ministros, autoridades y representaciones, Consejo Provincial de la Falange en pleno y demás autoridades.

El Generalísimo revistió la compañía de Infantería de Marina que le rindió honores, mientras la multitud vitoreaba sin cesar al Jefe del Estado. El Caudillo, que vestía de paisano correspondía agitando el sombrero. Revistadas las fuerzas saludó a las autoridades y Comisiones del Ejército y la Armada y conversó unos momentos con el alcalde, al que agradeció la cariñosa acogida que la ciudad le había dispensado.

A bordo del «Canarias»

En el crucero «Canarias», en el que el Caudillo se alojó durante su permanencia en Cádiz, se hallaba la tripulación formada sobre cubierta, y al subir el Generalísimo a bordo la banda de música interpretó el Himno Nacional. El Caudillo revistió las fuerzas de a bordo y seguidamente, desde la cubierta del crucero, presenció el desfile de la compañía de Infantería de Marina,

### Anoche murió don Cecilio Rodríguez

MADRID.—Anoche falleció el jardinero mayor del Ayuntamiento, don Cecilio Rodríguez. Por su larga historia y popularidad, la muerte de don Cecilio causará hondo pesar en la capital.

En 1942 el Gobierno le concedió la placa de caballero de Isabel la Católica por su labor destacada en la restauración de los parques y jardines madrileños y en 1949 el Ayuntamiento premió sus servicios con la erección de un busto en los jardines que llevan su nombre.

### El Consejo de Seguridad de la O. N. U. convocado a instancia de Rusia

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.—El presidente del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, ha convocado una sesión de dicho organismo para las veintidós—hora española—del próximo jueves, con el fin de tratar de la petición soviética para la celebración de un debate sobre la cuestión de Trieste.—EFE.

### El último parte meteorológico facilitado después de este mediodía

MADRID, 14.—El último parte meteorológico, facilitado después de mediodía de hoy, por el Observatorio Nacional de Madrid, dice que, como tiempo probable, habrá mejoría rápida en el temporal, cesando las precipitaciones en Levante y costa del Cantábrico. También señala el cese de chubascos en la Zona Centro de la Península.—(Cifra.)

### Ante la revista final de las maniobras navales de la Escuadra española, en Cádiz

CADIZ, 14.—A medio día de hoy, el cielo en Cádiz aparecía totalmente cubierto por espesas nubes, ofreciendo un aspecto impresionante, y el mar, soplado por un fuerte viento, daba violentos embates. Con bastante frecuencia llueve intensamente, lo que hace en extremo difícil la revista que se va a celebrar con la Escuadra española, como final de las importantes maniobras navales que ha realizado en aguas de Cádiz.

Los enviados especiales de la Prensa, han recibido orden de embarcar cada uno de ellos en distintos buques, pero la mar brava y fuerte ha hecho difícil el poder llevarlo a efecto, por lo que lo harán en un buque conveniente.

Durante su breve estancia, los periodistas han sacado la conclusión de que reina una magnífica disciplina y espíritu entre las dotaciones de marinería española.—Cifra.

acompañado de los ministros y otras autoridades militares y navales. Los vítores y los gritos de ¡Franco, Franco, Franco! no cesaron hasta que el Jefe del Estado se retiró a la cámara, en la que descansó un rato. Cenó en la intimidad.

El ministro de Marina en el buque insignia

CADIZ.—El ministro de Marina recibió en el hotel donde pernoctó la visita de algunas autoridades y de varias personas, amigos particulares del ministro.

A las once y media se trasladó el señor Moreno Fernández al puerto y se dirigió al buque insignia de la Flota, crucero «Canarias», en el que fué recibido con los honores correspondientes.

Numerosísimo público que presenció la llegada y salida del ministro de Marina en su visita al crucero «Canarias», no cesa de pasear por los muelles, para admirar el magnífico conjunto que se ofrece a su vista, ya que son 59 los buques de guerra surtos en la dársena y en la bahía, a más

de los mercantes de distintos países.

Los ministros que asistirán a la revista

A partir de las ocho de la tarde comenzaron a llegar a Cádiz, procedentes de Sevilla, a donde se trasladaron en avión para asistir con el Generalísimo a la revista naval, los ministros de la Gobernación, del Aire, de Asuntos Exteriores, de Agricultura, de Hacienda, de Información y Turismo y secretario general del Movimiento, los cuales se dirigieron al hotel donde se alojarán durante su estancia en la ciudad. Allí fueron recibidos por el ministro de Marina, capitán general de la segunda región militar, capitán general del Departamento Marítimo de Cádiz, gobernador militar, alcalde de la ciudad, presidente de la Diputación provincial, general inspector de la primera Zona de la Guardia Civil, director general de Obras Hidráulicas y otras personalidades llegadas de Madrid, así como representaciones oficiales y comisiones del Ejército y de la Armada.—(Cifra.)

### La Sección Femenina de F. E. T. y de las J. O. N. S. honró hoy a su Excelsa Patrona

#### Después de la solemne misa, en el Ayuntamiento se celebró el paso de las Flechas a la Sección Femenina

Esta mañana se ha celebrado en la iglesia de La Santa, una solemne misa con que honró la Sección Femenina de F. E. T. y de las J. O. N. S., a su Excelsa Patrona Santa Teresa de Jesús.

Ofició el reverendo padre Amador de la Sagrada Familia, ocupando la sagrada cátedra el reverendo padre fray Justo Pérez de Urbel, beneditino, asesor religioso nacional de la Sección Femenina.

Presidían con la delegada provincial de la Sección Femenina, las demás autoridades civiles y militares, así como jerarquías y representaciones.

En la nave central del templo se hallaban formadas las camaradas de Juventudes, encontrándose en él también, numerosas camaradas de la Sección Femenina de Falange.

A continuación, en el salón del Excelentísimo Ayuntamiento, se celebró el acto de dar paso a las camaradas de Juventudes a la Sección Femenina.

Leyó unas palabras de despedida, la regidora de Juventudes, señorita María Luisa Losada, tomándolas el juramento el subje provincial del Movimiento, don José Manuel Gutiérrez Abello.

Finalmente, la delegada de la Sección Femenina, señorita Sonsoles Bernaldo de Quirós, leyó unas cuartillas en las que expresó su bienvenida a las nuevas encuadradas, cantándose finalmente el «Cara al Sol».

En este acto, fué condecorada con la Y verde, máximo galardón de Juventudes, la camarada María Sonsoles Sánchez Bautista,

como premio a su intachable comportamiento.

Más tarde, en los salones de la Escuela del Hogar, y con la asistencia de las autoridades y jerarquías que presidieron los actos anteriormente celebrados, se inauguró la exposición de Artesanía y Labores, en la cual pueden admirarse preciosas y delicadas obras realizadas por las camaradas de la Sección Femenina de F. E. T. y de las J. O. N. S.

Mañana, finalizan las fiestas

He aquí el programa:

A las ocho, las Bandas de música y los dulzaineros interpretarán mañaneras dianas.

A las diez, en la S. A. I. Catedral, misa pontifical, organizándose a continuación la tradicional procesión, con las imágenes de Santa Teresa y la Virgen de la Caridad y la asistencia de las autoridades, Corporaciones, elemento representativo y caballeros alféreces cadetes de la Academia de Intendencia.

A las cuatro de la tarde, si el tiempo no lo impide, gran novillada en la que actuarán los diestros Juan Zamora, Alfonso Galea y Manolo Cano.

A las siete de la tarde, tendrá lugar la «despedida» de la Virgen de la Caridad y Santa Teresa, frente al convento de la Comunidad de PP. Carmelitas.

Y a las nueve de la noche, cierre de las fiestas, con la quema de una espléndida colección de fuegos de artificio y traca final.

### Lluvia recogida

En las últimas 24 horas la lluvia registrada por el Observatorio de Avila ha sido de 20'3 litros por metro cuadrado.

### Ante la fiesta de mañana

## LA MAGNIFICA IMAGEN DE LA SANTA

Todos la conocemos y todos la admiramos. La talló la gubia del genial Gregorio Hernández. Y la actitud extática en que el artista la sorprendiera mirando al cielo y con la mano derecha extendida por el vivo amor divino que la abraza el pecho, y la izquierda apretando el corazón para que no se la escape de ese horno de amor en que se abraza, esa actitud verdaderamente inspirada hace que cada vez que se la mira y contempla le parezca a uno más hermosa... Ya van años que ella, colocada en las andas, muy bellas y artísticas también, y sobre esbeltas y olorosas flores naturales, pasea nuestras calles y por ello debiera haber amortiguado algo en nosotros, sobre todo los que somos viejos ese sentimiento de admiración y regusto espiritual, que brota espontáneamente del fondo de nuestros corazones al contemplarla. Eso nos sucede con otras imágenes; pero con ésta de la Santa, no. Siempre se nos antoja y nos parece nueva, como si no la hubiéramos visto nunca. Y cuando pasa majestuosa, señorial, a nuestra vera, y nos dice con esa su actitud que así se sube al cielo, abrazados como ella, en amor a Dios, se escapa de todos los labios esta frase: «¡Qué grande es Teresa de Jesús!» «¡Mírala, que majestuosa va!» Más de una vez he sorprendido yo a honradas mujeres de pueblo tomar en sus brazos al hijo, ya mayorcito, que había venido a las fiestas de la Santa, y al pasar la imagen preguntarle aquella madre: ¿te gusta, hijó, la Santa? y el jovencito contesta sinceramente: ¡qué guapa, es! ¡yo no he visto otra imagen más guapa!



Eso lo dice la voz del pueblo sencillo y naturalmente bueno. Mas también el artista en un arranque de nobleza exclama, realmente esa imagen es una obra de arte.

¿Y qué diremos los eclesiásticos y los religiosos y las religiosas y las almas de vida ascética y mística? ¿Y qué los gobernantes, los militares, los proletarios? ¿Y los hombres que enseñan en las aulas? Esa imagen, que lo llena todo de modo tal, que aún la Catedral resulta pequeña para ella y las calles en la procesión son estrechas para tanta majestuosidad, al eclesiástico, al religioso y religiosa, a las almas ascéticas y místicas las recuerda que ellos y ellas han de seguir mejor y más que nadie la trayectoria que la mirada de Teresa indica. Al gobernante le descubre las verdaderas dotes de gobierno que ella dejó impresas en los libros de sus fundaciones. A los militares, les da una acabada lección de estrategia, en la descripción de su castillo interior y las moradas, para defenderlos de los asaltos del demonio. Al obrero le pone a la vista la fortaleza, la constancia y la fidelidad y honradez en el trabajo, que ella ejerció en sus correrías de monja andariego a mayor gloria de Dios y bien de las almas. Y en fin, a los hombres que escriben y enseñan les insta a que lean y releen los escritos brotados de su pluma para que admiren en ellos la ciencia, la lógica, el estilo.

La imagen de la Santa lo llena todo, y es la corona de oro y plata en la que vienen a sintetizarse ese novenario, esas fiestas de la mañana, ese pontifical del día 15 en el templo catedralicio, la grandiosa procesión. Al contemplar tanta grandeza y luego, repito una y mil veces, esa imagen, espontáneamente exclama uno: se merece eso y mucho más la Santa. ¡Qué imagen tan evocadora! ¡No se cansa uno de mirarla! ¡Siempre antigua y siempre nueva!

Julián J. Jiménez,  
Canónigo.

### El ministro de Justicia, visitó esta mañana el Reformatorio anexo de la Prisión Provincial de Madrid

#### El señor Iturmendi, que conversó con los reclusos, dijo que esta magnífica obra se había hecho por deseo del Caudillo

MADRID, 14.—El ministro de Justicia, señor Iturmendi, ha visitado esta mañana el Reformatorio para reclusos, anexo, de la Prisión Provincial de Madrid, acompañado por los directores generales de Prisiones, de Justicia y del Seguro, así como otras autoridades y personalidades.

Ante una maqueta del edificio el director general de Prisiones, explicó al ministro las diversas características de las obras realizadas y de las que aún quedan por hacer.

En este acto se pronunciaron discursos, hablando finalmente el señor Iturmendi, quien afirmó que esta magnífica obra, había sido realizada por deseo expreso del Caudillo.

Después, el ministro de Justicia y demás personalidades que le acompañaban, realizaron una detenida visita a los talleres del Reformatorio, donde se hallaban en pleno trabajo los reclusos. El ministro conversó con algunos de ellos, prodigándoles palabras de aliento y consuelo.—(Cifra.)

### El Consejo de Seguridad de la O. N. U., tratará mañana sobre el problema de Trieste

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 14.—El Consejo de Seguridad de la O. N. U., se reunirá mañana, con el fin de tratar sobre la disputa respecto al territorio de Trieste. En dicha reunión será hecha la propuesta de que la zona citada, sea internacionalizada.—EFE.

La repudiación de Tito a la intervención de Rusa, indicio de encauzar el problema

LONDRES, 14.—El «Daily Telegraph», escribe en su número de hoy que, la repudiación del mariscal yugoslavo, Tito, a la in-

### Hoy llegaron a Madrid varios miembros de la Cámara de Representantes de los Estados Unidos

MADRID, 14.—Procedentes de Roma, esta mañana han llegado por vía aérea, al aeropuerto de Barajas, varios miembros de la Cámara Baja de Representantes, de los Estados Unidos, que se proponen visitar nuestro país.

En el citado aeropuerto, fueron recibidos los viajeros por el alto personal de la Embajada norteamericana en España y otras personalidades.—(Cifra.)

Intervención de la Unión Soviética, puede contribuir a que, la cuestión sobre el problema del territorio de Trieste, sea encauzado a sus debidas proporciones.—EFE.

# Avila

Hace medio siglo

A los 90 años de edad ha fallecido doña Josefa García Hernández, madre política de nuestro amigo don Benito Velayos.

—De Arévalo llegaron el diputado provincial por Arévalo don Agustín San José Martí y el sacerdote don Froilán Perrino, cultísimo colaborador nuestro.

—Con el médico de la Armada, señor Ubeda, ha contraído matrimonio la bellísima señorita Margarita Guerrero, hermana política del secretario de la Diputación don Joaquín Delgado.

—Han llegado a esta capital los señores arzobispo de Valladolid, obispo de Segovia, vicario capitular de Astorga, obispo de Ciudad Rodrigo y Salamanca. En la estación les recibieron nuestro prelado, autoridades y comisiones de todos los centros de Avila. El día 15, en la Catedral, oficiará de pontifical el arzobispo de Valladolid señor Cos.

—Celebróse la Ofrenda Grande de Sonsoles con gran desanimación por lo desapacible del tiempo. Fuera de la ermita no se podía estar por la lluvia y el frío. El santero denunció ayer que la noche anterior vió unos «bultos» alrededor de la ermita, creyendo que eran ladrones que irían a por las alhajas que en sus fiestas luce nuestra imagen. Oídas las campanas aquí en la capital salieron dos parejas de Caballería de la Guardia Civil que nada hallaron por aquellos contornos.

## NECESITAMOS AGENTES

Para venta abonos químicos. Apartado 1211. MADRID.

Se necesita criada de 40 a 50 años, para finca próxima a Madrid, con informes. Sueldo, 300 pesetas. Dirigirse a Casa Luque. Esposz y Mina, 3. Madrid.

## Cosin, con máquina M. V., venció en la prueba motociclista de ayer en Avila para 125 c. c.

### Casi 66 kilómetros de media, sacaron los participantes

#### Miles de personas presenciaron en perfecto orden la prueba, a lo largo de todo el recorrido

Muchos sinsabores ha costado a la organización el montaje de la prueba motociclista de ayer, y la lluvia, que parece que se empena en aguar nuestros festejos—estuvo a punto de que no se pudiera celebrar.

Afortunadamente, todo se arregló y con la buena voluntad de los participantes la prueba se llevó a cabo y por cierto con mucho éxito, gracias, desde luego a la colaboración eficaz del entusiasta madrileño Luis Soriano.

Poco después de las cuatro y media, y tras el recorrido de los participantes, con el coche control al frente, del circuito, que quedó cerrado, se dió la salida a los corredores, que desde los primeros momentos pusieron interés y ahinco en la lucha.

A la segunda vuelta ya se había destacado Rios y le seguía muy de cerca García. A continuación marchaban Cosin, Ferrero y López, pero la lucha se mantenía, principalmente, entre los dos primeros ninguno de los cuales había luego de llegar victorioso a la meta. Rios, dorsal 10, que estaba haciendo una magnífica y regular carrera, pinchó en la décima vuelta, cuando ya casi podía considerarse triunfador, y García, que fué el que más le inquietó, sufrió una aparatosa caída en la bajada a San Vicente, que afortunadamente y gracias al casco, no tuvo graves consecuencias, ya que dió con la cabeza en uno de los bordillos.

La clasificación final fué la siguiente:

1.º Cosin, con máquina M. V., dorsal 18, que invirtió en hacer el recorrido 43 minutos 51 segundos; 2.º Martín, con máquina Osa,

dorsal 14, en 45 minutos 11 segundos; 3.º Ferrero, con máquina Rondine, dorsal 12, en 45 minutos 29 segundos; 4.º López con máquina Dubé, dorsal 16, en 45 minutos 47 segundos y 5.º García (Avelino), con M. V., dorsal 11, en 46 minutos 3 segundos.

El primer clasificado logró un promedio de 65 678 kilómetros hora, siendo Rios el que dió la vuelta más rápida con una media de 69 230 kilómetros hora.

El circuito fué magníficamente protegido por fuerzas de la Policía Urbana, Armada y Guardia Civil, colaborando también con eficacia la Policía de Tráfico.

Varios miles de personas, que a pesar de la lluvia, acudieron a presenciar la carrera, aplaudieron con entusiasmo a los participantes.

Al final, en la tribuna levantada en el Rastro largo, el alcalde de Avila, don José María Martín Sampedro, entregó su trofeo al vencedor, recibiendo el segundo clasificado la Copa de «Educación y Descanso», de manos del vicesecretario provincial de Obras Sindicales, don Francisco Moyá Bayo.

Y no queremos cerrar esta información sin felicitar sinceramente a la Obra Sindical «Educación y Descanso», organizadora de esta prueba deportiva que, como bien claro ha quedado, ha sido uno de los más populares de nuestros festejos.

Y para terminar, una consecuencia que sacamos ayer. ¿No quedó bien probado que la afición al motociclismo en Avila es mucha?, pues hay que animarse y fundar nuestro Moto-Club, que

(Continúa en 4.ª página)

## DE TEATROS

# Presentación del Teatro Español Universitario

Dentro de un marco muy poco adecuado y desde luego alejado de su propio ambiente para una jornada artística de tan bella como interesante textura, el Teatro Español Universitario, llevó a cabo su arriesgada empresa de presentar durante dos noches —domingo y lunes últimos— sus escenificaciones que tuvieron su mejor exponente de realización, en la labor de los intérpretes que dieron forma vital y carácter real a los personajes y a las situaciones, todas ellas revestidas de tonos propios, sin demasias ni exageración alguna. Y decimos que se llevaron a efecto las representaciones en lugar y sitio poco ambientado, por que acostumbrados tanto actores como público, a presenciar esta clase de espectáculo al aire libre o en escenario de amplitud y de buenas condiciones acústicas, fué muy de lamentar que la inseguridad del tiempo impidiese que las obras presentadas no tuvieran la brillantez y espectacularidad que el caso requiere.

Este tan bien organizado conjunto artístico, formado por escolares de los centros de enseñanza madrileños, en la función de anteayer nos hizo saborear con la más exquisita y fina actuación, las bellezas de su forma y fondo de la magnífica comedia de Lope de Vega «Santiago el verde» que como sabemos se trata de una obra de época de las llamadas de enredo y en la que tanto interesa el nudo como el desenlace, que siempre o casi siempre se desenvuelven en el equívoco y de la situación natural, sin apenas ficción ni la rebuza del chiste o la frase forzada.

Todos los actores y actrices, no solo cumplieron muy bien sus cometidos, disculpando las situaciones difíciles por falta de los «practicables» y «apliques» precisos para las salidas y mutis— que no se pudieron situar por carencia de escenario adecuado— sino que también se permitieron el lujo, de elevar al mayor rango y altura todos los momentos escénicos.

De ellas se distinguieron Cecilia Ferraz en su protagonista «Celia», Carmen Mendoza en su papel de «Teodora» y Aurora Hermida en su personaje cómico de «Inés».

De ellos, muy bien entonado Jesús Fuente en «Don García» e igualmente Leopoldo Rodas en «Don Rodrigo», secundádoles en conjunto y dicción, Miguel de la Vega, Manuel Peiro, Manolo García, José R. Alonso, Leopoldo Rodas y José L. Fuentes.

Obtuvo muy merecidos y justos aplausos, el cuadro de baile, que interpretando danzas de bolero clásico, nos parecía como un «ballet» del más elevado rango y categoría artística.

Fácilmente nos dimos cuenta de que estos tan bien conjuntados bailables, habían sido montados y ajustados por Pilar Montero, que sigue la escuela de la veterana bailarina Laura de San Telmo, ya retirada de escena, pero con cátedra en el Conservatorio.

La dirección del elenco muy bien llevada y conseguida por el gran artífice de la escena y de la plástica, don Jacinto Higuera, que fué muy felicitado por el éxito y a quien también nosotros hubimos de felicitar personalmente.

La «puesta en escena» con arreglo a los medios y elementos, muy aceptable.

Que sigan los triunfos artísticos de este auténtico y verdadero teatro, es lo que deseamos a los universitarios madrileños, que ya en el Español y en el María Que-

rrero tienen tan destacada cátedra.

F. Gallardo.

### Compañía de arte lírico en el Teatro Principal

Con dos de las más bellas partituras del maestro Serrano —«Los Claveles» y «La Dolorosa»— que nos recuerdan a aquel buen teatro de los maestros Bretón, Barbieri, Chapí y Caballero, hizo su presentación en nuestro primer coliseo, la compañía que acudilla el notable primer actor ya veterano en estas lides, Francisco Obregón, en cuyo conjunto figura como divo tenor, el también veterano Vicente Simón, que es una de las primeras figuras del arte lírico.

Hacia por cierto alrededor de los catorce años que no pisaba ningún escenario abulense una compañía de zarzuela y esto bastaba para que se hubiese visto nuestro Teatro Principal en los dos días de representación completamente abarrotado de público, pero no fué así y aunque se vió la sala bastante animada, no cundió lo suficiente para que el éxito coronase la buena intención de la Empresa Barbajelata, que vió completamente defraudados sus buenos deseos y esfuerzos.

La compañía, por cierto muy aceptable y discreta interpretó ambas zarzuelas del llamado género chico con toda la mayor dignidad y celo, sobresaliendo muy singularmente, el primer actor señor Obregón y el señor Ramos en sus intervenciones cómicas y en la parte cantante, el tenor Vicente Simón y la tiple contralto Emilia Rincón que cantaron una «Dolorosa» con tanto gusto y facultades, que es muy difícil que Avila vuelva a tener ocasión de oír y gustar de audiciones tan esmeradas y tan a tono con obras de tal envergadura musical, en lo que se refiere a zarzuela chica.

En la función de despedida se repuso también con bastante acierto, cantada por estas mismas figuras, la comedia de Carreño y Ramos de Castro con música del maestro Sorozabal, la del manojo de Rosas».

La presentación de estas tres obras se hizo con todo el mayor decoro y prestigio artístico pues tanto el decorado como «la puesta en escena» contribuían a revalorizar la labor de los actores y cantantes.

El tenor serio, señor Franco, como así también el bajo cantante, Alejandro Bravo y la tiple cómica Pepita Alaiz y demás actores, cumplieron muy discretamente con sus cometidos.

Y es muy de lamentar que el público sienta indiferencia por los espectáculos de telón—excepto

## Sección religiosa

OCTUBRE

Día 15. Jueves.—Santa Teresa de Jesús, Patrona de Avila.— Santos Fortunato, Bruno, Severo.

La misa y oficio divino son de Santa Teresa de Jesús con rito doble de primera clase. con octava y color blanco.

Santa Teresa de Jesús

Mañana obliga el precepto de oír misa a todos los abulenses residentes en la ciudad

S. A. I. Catedral.—Celebra la fiesta el Excmo. Cabildo. A las diez Misa Pontifical con sermón que predicará el muy ilustre señor don Ricardo García, canónigo magistral.

Después de la misa se organizará la procesión con las imágenes de nuestra Excelsa Patrona y la Virgen de la Caridad, que recorrerá el acostumbrado itinerario hasta la iglesia de Padres Carmelitas.

La Santa.—Termina la solemne novena en honor de la Mística Doctora de la Iglesia, Santa Teresa de Jesús.

Por la mañana, a las ocho misa rezada en la que también se rezará la novena.

Por la tarde, a las SIETE, exposición de S. D. M., rosario, sermón por el M. R. P. Demetrio de San José, O. C. D., del Convento de Vitoria, ejercicio de la novena, reserva e himno final.

Después tendrá lugar la tradicional despedida de la Santa a su Madre adoptiva la Virgen de la Caridad.

Mes del Santo Rosario

Iglesia de Padres Paules.—Todos los días a las siete y media de la tarde, exposición de Su Divina Majestad, estación, rosario, ejercicio del mes, bendición y reserva.

—Real Monasterio de Santo Tomás.—Todos los días a las ocho de la noche, exposición de S. D. M., rezo del Santo Rosario consideración sobre los Misterios del mismo, bendición y reserva.

Se vende un coche Barlilla, 4 puertas, en perfecto estado. Tratar en Peñaranda de Bracamonte, Almacenes Martín Mulás. Tel. 13.

por los mal llamados folklóricos o flamencos al que suele acudir, que son la mayor parte de dudoso gusto— ya que con esa indiferencia se contribuye a la desaparición lenta del teatro, dando paso al mal teatro o a la película, que con todos los mayores respetos, va minando poco a poco el espectáculo teatral.

Tengamos en cuenta que hasta los Poderes Públicos están en el plan laudatorio de protección al teatro para evitar quizá la invasión del celuloide, que en definitiva tiene como exponente arte en conserva, ya que en lata se encierran actores, decorados y «atrezzos».

F. G.

## AGENTES DE SEGUROS CAJA DE PREVISION

El Comité Nacional de la futura CAJA DE PREVISION próxima a construirse y que cuenta ya con un millar de adheridos, advierte a todos aquellos Agentes que desconozcan este hecho, que se va a cerrar el plazo de inscripción en la misma, y que el importe de la cuota de entrada se elevará desde una próxima fecha.

Para información dirigirse por escrito al Presidente de dicho Comité, don Arturo de Medina, Delegado de «LA CATALANA», Avenida de José Antonio, 41. MADRID.

## ¡Máquinas de escribir por 125 ptas.!

No es una propaganda más, sino una realidad. La HOGAR, en su nuevo modelo, no tiene rival en su tipo. Es la más barata y útil dentro de su sencillez enmarcada en su precio. Su velocidad es superior a modelos anteriores. Dispone en la actualidad de cambio automático de letras a signos. El mejor elogio lo hará usted mismo. Su carro admite papel de 25 cm. de ancho. Un acierto en pro de la escritura mecánica. Haga su pedido hoy mismo, incluyendo este anuncio y tendrá derecho al precio de propaganda: 125 pesetas. Las servimos a reembolso de su precio, más embalaje, contra talón-orden. Dirigirse a: JENARO CALATAYUD. Calpe (Alicante).

## ALMACENES

# Siro Gay

Presenta su modernísima colección de gabardinas y trincheras. Una selección estudiada en todos sus detalles. Unos precios interesantes.

VISTA VD. ELEGANTE Y COMODO CON CUALQUIERA DE ESTOS MODELOS

Propaganda Lana pura Forro raso Loma interior 675 Ptas.

Gabardina ESTAMBRE Hilo torcido Forro raso extra Loma interior 850 Ptas.

Tricolina Tejido especial Forro super-roso Loma interior 1000 Ptas.

Popular Romande Doble tela Loma interior 675 Ptas.

Avion Tejido YUMEL Doble tela Loma interior 995 Ptas.

Comando Doble tela Loma interior Boton cuero 875 Ptas.

“El Rosario en Familia”  
En la casa de Teresa de Jesús

En el recinto murado de la tierra castellana, donde espontáneas florecen las virtudes de la raza, se yergue con solidez una solariega casa adó todos sus moradores presumen de sangre hidalga. Don Alonso de Cepeda y doña Beatriz de Ahumada, dos cuerpos, que Dios unió, formando una sola alma, crían hijos para el Cielo en aquella santa casa. El austero castellano con el ejemplo les habla; y los hijos ven en él al caballero de España: al valiente, al generoso, al de una vida sin tacha, al que es firme corrigiendo siendo suave en las palabras. También doña Beatriz al par del esposo marcha: es modesta en el vestir y es humilde en su mirada, y con ser de harta hermosura la honestidad no le falta.

Se reúne la familia en conversaciones santas; el Flos Sanctorum se lee y las virtudes cristianas van inculcando en los hijos entre lecturas y charlas. Mientras doña Beatriz a la rueda la da marcha, en el calor del hogar se oyen ecos de plegarias, que la oración y el trabajo con facilidad se hermanan. ¡Felices están los hijos al contemplar virtud tanta!... ¡Y felices son los padres, pues los hijos las proclaman!

Ya la tarde se hizo noche. Don Alonso se levanta y aviva con mucho amor la ya mortecina llama, que luce al pie de la Virgen en una perenne lámpara. Rodrigo y Teresa, salen y a la servidumbre, llaman; y con recato y respeto van entrando en la amplia sala. En torno a la chimenea toda la familia se halla: los señores y los hijos, las dueñas y las criadas: «Es la hora del Rosario en la familia cristiana». Cesó el trajín del trabajo y al terminar la jornada esta cadena de amor a todos liga y enlaza. Se oye en el hogar cristiano un desgranar de alabanzas que hasta los Cielos se eleva en fruto de acción de gracias. Allí la dulce Señora acoge la ofrenda santa y en bendiciones y bienes va trocando las plegarias. ¡Felices se sienten todos, lleno de consuelo el alma; gozando de dulce paz que a todos une y hermanal! ¡Son los frutos del Rosario en la familia cristiana!

Corre el siglo XVI por los anales de España. Aquel hogar español fué la cuna de una santa que supo encarnar en sí las virtudes de la raza... Y... ¿dónde aprendió Teresa tal virtud y gracia tanta?... En el libro de su «Vida» ella misma lo declara: «El tener padres piadosos ello solo me bastará»...

¡Oh quién instaurar pudiera en los hogares de España del Santo Rosario, el rezo, «escuela de vida santa», que hace germinar virtudes gloria y prez de nuestra Patria!

M. A. R.

# ¿TUVO TERESA DE CEPEDA RELACIONES AMOROSAS? ¿Quién fué el joven cortejador?

Por el M. I. Sr. D. Ferreol Hernández, Académico de la Historia

No por haber entrado en el campo de la vulgaridad, puede dejar de ser cierta y acertadísima la afirmación unánime mente aceptada por los teresianistas de ser la Santa abulense, Teresa de Jesús, un caso extraordinario de desposorio entre lo divino y lo humano, entre la gracia y la naturaleza; pensamiento que plasmó Gabriel y Galán en aquellos versos

Mujer divina cuanto más humana  
y más humana cuanto más divina.

La gracia sublimó a la naturaleza, sin destruirla de manera que nos causa una admiración, que

Todos los trabajos de Teresa fueron para mayor gloria del Amado...



pocas veces se siente en la lectura de las «Vidas» de los Santos, observar en Teresa de Jesús, que al lado de las mercedes extraordinarias y de los carismas divinos se encuentran las flores de las gracias y de los donaires humanos; junto a los arrobamientos y los éxtasis se desarrollan las conversaciones de los contratos de arrendamiento y compra-venta; van hermanadas en su vida admirable las hablas a lo divino con los confesores y los teólogos y las pláticas a lo humano con los recuros y los mozos de mulas por los caminos y las posadas: su pluma escribe angelicalmente de la más alta doctrina mística en el «Castilla interior» y de las cosas más familiares y triviales en su Epistolario.

Algunas veces parece sentir deleite la Santa en declarar en las páginas de sus libros, especialmente, en su «Vida», «Las Fundaciones» y «Epistolario» facetas de su personalidad humana, cualidades de su psicología femenina que nos parecen hacen el oficio de aquellos lunares de su rostro, que tanta gracia la daban. Gran parte de las veces pone muy de relieve lo humano—casi podíamos asegurar que siempre—para hacer destacar su ingratitud para con Dios, que con tantas mercedes la regalaba.

Sepa el lector que quien quiera descubrir la clave de su continua ascensión a la santidad, tiene que buscarla en la virtud del agradecimiento y en la espina de la ingratitud, con que estimaba haber correspondido a tanta gracia divina, como creía haber recibido del Cielo. De aquí nace ese constante llamarse ruin y pecadora. Apenas hay página en el libro de su «Vida», en que no declare con

humildad esta ingratitud. Las primeras palabras de esta maravillosa autobiografía expresan el pensamiento capital, al que subordinó su pluma. Las he leído muchas veces y siempre me han impresionado.

«Quisiera yo —dice— que como me han mandado y dado larga licencia para que escriba el modo de oración y las mercedes que el Señor me ha hecho, me la dieran para que muy por menudo y con claridad dijera mis «grandes pecados y ruin vida». Diéranse gran consuelo; mas no han querido, an-

tes atódomo mucho en este caso; y por esto pido, por amor del Señor, tenga delante de los ojos quien este discurso de mi vida leyere, que ha sido tan ruin, que no he hallado Santo, de los que se tornaron a Dios, con quien me consolar.

Porque considero que después que el Señor los llamaba, no le tornaban a ofender. Yo no sólo tornaba a ser peor, sino que parece traía estudio a resistir las mercedes, que su Majestad me hacía, como quien se via obligar a servir más y entendía de si no podía pagar lo menos de lo que debía.»

Reconocen con unanimidad los biógrafos teresianos que la Santa en esta y en cuantas ocasiones escribió sobre sus pecados, lo hizo en su profunda humildad y amor a nuestro Señor con palabras en extremo ponderativas. Si se prescindiera de este criterio, podríamos salir convencidos de que en efecto había sido Teresa la mayor pecadora del mundo. Tal concepto nos harían formar sus palabras literalmente entendidas. Y nada más lejos de la verdad. Pero, exceptuado el P. Ribera, primero y más autorizado biógrafo, y en general los biógrafos de este siglo, hay una pléyade de biógrafos teresianos que con una finalidad de encomio laudabilísima, pero con un criterio a todas luces deplorable, nos presentaron una Teresa de Cepeda, tan angelica, tan divina desde los primeros días de su infancia, que ha quedado desfigurada por su pluma la personalidad verdadera de la Santa, en quien, como decíamos al principio, se destaca tan marcadamente el desposorio entre lo humano y lo divino. Según ellos Teresa de Cepeda es canoizable desde su niñez.

Para ellos vayan estas palabras de su primer biógrafo, que la trató, la confesó, y escribió la «Vida», piedra angular de cuantas se han escrito y se puedan escribir sobre Teresa de Jesús. «A mí no me parece bien—dice—los que escribieron Vidas de Santos quieren encubrir los pecados y flaquezas, en que, como hombres, en algún

tiempo cayeron, porque eso es encubrir en parte la grandeza de la bondad y misericordia y sabiduría de Dios, que los sufrió y sacó de ellos, usando para ello de medios muy eficaces y acertados y verdaderamente admirables, y de tales, como primero eran, los hizo tales, como después fueron. Y así, si yo supiera más en particular los pecados de la Madre Teresa de Jesús, no los dejara de decir, porque ella misma deseaba que fuesen conocidos, para que más se conociese la bondad de Dios y más resplandeciese en ellos su gloria». Este es el más recto criterio, con que puede escribir un buen historiador, y guiado de este principio y norma ni abulta, ni aminora en su narración lo que pudieran ser virtudes o pecados en Teresa.

Hay un momento en su juventud en que parece se ponen enfrente Teresa y sus biógrafos. Ella haciéndonos ver que su honra sufrió harta quiebra; ellos defendiendo la honestidad de Teresa. Declara Ella en el capítulo II de su «Vida», que en los días de su juventud, como fruto de la lectura de los libros de Caballería, sacó el enfiarse en los buenos deseos de virtud y comenzó «a traer galas y a desear contentar en parecer bien, con mucho cuidado de manos y cabello y olores y todas las vanidades, que en esto podía tener, que eran hartas, por ser muy curiosas». A esto se unió la conversación y trato con una prima de livianos tratos, a quien se aficionó en extremo, hasta el punto de que con ella eran sus conversaciones y pláticas, porque que era la que más la agradaba en las cosas de pasatiempos, que Teresa quería. Ya en este ambiente de vanidades y pasatiempos, dió el otro paso: el trato particular con un primo de los que entran en su casa, poco mayores en edad que ella, que la tenían gran amor, y de quienes oía sucesos de sus aficiones y niñerías. El tal primo quedó enredado entre los cabellos de la hija de don Alonso y doña Beatriz. La certeza de este enamoramiento, que ella estimó después, como gran peligro y hasta quiebra de su honra, consta por los siguientes datos, que nos dejó escritos en el libro de su «Vida».

1.º «Era el trato con quien por vía de casamiento podía terminar en bien». Son palabras estas demasiado claras para hacernos entender que esta era la finalidad de tal trato y conversaciones

2.º Fué a los confesores y les consultó sobre la licitud de tal trato. La contestación fué, según palabras de la Santa. «Informada de con quien me confesaba y de otras personas, en muchas cosas me decían no iba contra Dios». No sabemos quien fué tal confesor, probablemente un Padre Dominicano, que sabemos que cuando tuvo una visión regalada en el Convento de Santo Tomás, fué en ocasión en que estaba ella meditando en los muchos pecados, que había en aquella casa confesado; lo cual parece referirse a estos tiempos.

3.º Tal trato «no pudo ser tan secreto, que no hubiese hasta quiebra de mi honra y sospecha de mi padre» Don Alonso toma una determinación frecuente en los padres para estas ocasiones: la de llevarla al Monasterio de Gracia «a donde se criaban personas semejantes, aunque no tan ruines en costumbres como yo» lo cual se hizo muy en secreto.

4.º Ya dentro del convento de Madres Agustinas, aún duró, aunque por breve tiempo, el desasosiego amoroso, pues confiesa que

a pesar del trato y conversación de las buenas monjas, en lo cual se holgaba mucho, ella continuaba «enemigüísima de ser monja» y «no me dejaba el demonio de tentar y buscar los de fuera cómo me desasosegar con recaudos. Como no había lugar, presto se acabó».

5.º No obstante la labor admirable de escultura y modelación de un nuevo espíritu en la joven Teresa, realizado por la gran Maestra María Briceño, el rescoldo del trato prematrimonial continuaba de alguna manera, pues comenzó a «procurar con todas me encomendasen a Dios que me diese el estado en que le había de servir, mas todavía deseaba no fuese monja, que éste no fuese Dios servido de darme, aunque también tenía el casarme». Lo cual significa en términos más claros, que no quería ser monja, aunque también temía mucho el casarse. Ignoramos si para este caso perduraba el recuerdo del primo.

Todos estos datos nos manifiestan con claridad que aquel trato podía terminar en bien por vía de casamiento.

Un juicio atrevido y temerario formaría el que pensara había legado Teresa a pasar las lindes de lo honesto en este trato con el primo. Nada más lejos de la verdad. De la Santa, incapaz de mentir y siempre amiga de abultar sus pecados, son estas palabras: «Hasta que traté con ella (con la prima)... no me parece había dejado a Dios por culpa mortal, ni perdido el temor de Dios, aunque le tenía mayor de la honra. Este tuvo fuerza para no le perder del todo, ni me parece por ninguna cosa del mundo en esto me podía mudar, ni había amor de persona de él que a esto me hiciese rendir.» Y como si fuera poco, después escribe: «Y pues nunca era inclinada a mucho mal, porque cosas deshonestas naturalmente las aborrecía, sino a pasatiempos de buena conversación...» Toda sospecha en contrario es altamente ofensiva para la Santa.

Pero ¿quién fué este primo tan venturoso, para quien tuvo latidos amorosos el corazón de Teresa? Ni Teresa lo reveló, ni ha quedado dato histórico, por donde podamos venir en conocimiento cierto de tal primo. Pero si podemos conjeturar con algún fundamento sobre la persona a quien miró Teresa de Cepeda amorosamente. Vamos a seguir en este punto la opinión del Padre Gabriel de Jesús, que ha sido quien entre los biógrafos ha tratado más detalladamente este pasaje de la vida teresiana.

Es cosa absolutamente cierta que la casa de don Alonso de Cepeda se comunicaba por el interior con la de don Francisco Alvarez de Cepeda, su hermano.

Eran colindantes, sin calle en medio, como han escrito erróneamente algunos biógrafos. Sabemos por otra parte que por virtud de esta comunicación interior los hijos de don Francisco de Cepeda estaban con frecuencia demasiada en la casa de su tío don Alonso. Cuando la Teresa empezó la conversación amistosa con la prima de livianos tratos, doña Beatriz se dió cuenta del peligro de esta amistad. Y la Santa escribe, revelándonos el dato: «...mi madre la había procurado desviar que tratase en casa (parece adivinaba el mal que por ella me había de venir) y era tanta la ocasión que había para entrar, que no había podido.» Y poco después escribe: «Como no podían quitar la ocasión de entrar ella en casa, no les aprovechaban sus diligencias, porque mi sagacidad para cualquier cosa mala era mucha.» Es asimismo bastante claro, que el joven primo era hermano de ésta.

«Tenía—dice— primos hermanos algunos, que en casa de mi padre no tenían otros cabida para entrar, que era muy recatado y pluguiera a Dios que lo fuera de estos también... Andábamos siempre juntos...» Esta frase declara la casi convivencia. Puedo asegurar que los otros primos, los hijos de doña Elvira de Cepeda, vivían bastante lejos de la casa de don Alonso. No puede ser por tanto el tal primo que un hijo de don Francisco Alvarez de Cepeda. Y como consta que éste tenía cinco hijos varones, además de hijas, uno de éstos hubo de ser. Los hijos se llamaban Pedro, Francisco, Diego, Vicente y Juan.

El biógrafo P. Gabriel dirige la flecha hacia Pedro, conocido después por Perálvarez Cimbrón. La razón que aporta es porque Teresa aun monja y Fundadora mantuvo con los otros cuatro «un trato siempre familiar e íntimo, continuo y cariñoso». «Con el quinto—Perálvarez—ya es otra cosa. Para éste no hay más que alguna que otra referencia, como de rebote, allá en su Epistolario, con motivo de recordar algo o indicar algo que atañía a sus sobrinos, los hijos de don Lorenzo de Cepeda».

Por este solo dato el P. Silverio califica la opinión del P. Gabriel de «no sin fundamento». No es definitiva, como se ve, la prueba; que aporta, pero hasta ahora no hemos hallado otra de más peso.

Sin duda, el que fuera, quedó bien preso en las redes de sus encantos naturales. Era éstos un rostro nada común, ni redondo ni aguileño, una frente ancha, igual y hermosa; unas cejas de color rubio oscuro, anchas y algo arqueadas; unos ojos negros, vivos y redondos, muy bien puestos; una boca de muy buen tamaño, con el labio de arriba delgado y derecho y el de abajo grueso y un poco caído; muy apacible y graciosa en todas sus palabras y acciones; bien proporcionada, con lindas manos, aunque pequeñas con tres lunares en el lado izquierdo de la boca, que la daban mucha gracia.

Al recuerdo de esta belleza natural y tomándola como un motivo de su ingratitud para con Dios, escribe estas palabras al final del capítulo primero de su «Vida»:

«Pues pasando de esta edad que comencé a entender las gracias de naturaleza, que el Señor me había dado, que según me decían, eran muchas, cuando por ellas le debía de dar gracias, de todas me comencé a ayudar para ofenderle, como ahora diré.»

Enseñanza final: Aprendan los jóvenes a tener relaciones honestísimas.



... y en sus Monasterios dejó la prueba de la firmeza de su amor sublime. San José fué su Patrono primero y podemos afirmar lo acertado de su elección si consideramos cuánto ha de amar Jesús a los devotos del bendito Santo.

CONTRA EL PAPO O PAPERA



CAPSULAS VITAN

INGLES-FRANCES CON DISCOS O SIN DISCOS  
CONTABILIDAD CALCULO · REDACCION TAQUIGRAFIA · ORTOGRAFIA CULTURA GENERAL  
CORTE Y CONFECCION CON TOCADISCOS

CCC APARTADO 108 SAN SEBASTIAN

EN CONMEMORACION DE LOS 100.000 ALUMNOS MATRICULADOS OFRECEMOS REGALAMOS OBSEQUIAMOS

CURSOS GRATUITOS EN PARTICIPACIONES DE LA LOTERIA DE NAVIDAD

## Ecos de Sociedad

Enlace Risueño-San Román  
Balasch-Andreu

Trae al cronista de Avila, decano del periodismo abulense, el transcurrir de los años, entre sus múltiples enseñanzas, la de la brevedad de la vida por la sucesión familiar de personas a las que le unió estrecha amistad. Van siendo las hijas de las madres y descendientes de los padres cuyas bodas reseñó, los que llegan a sus días con la evocación de abuelos y abuelas que vivían en los pasados llenos de prestigio en la sociedad abulense. Tal mi admirado presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, don José San Román de Vega, banquero, fabricante de harinas, hombre de negocios, propulsor infatigable de los intereses materiales de Avila, a la que representó con acierto en el Municipio y en la Diputación provincial.

A su bellísima nieta Rosa María, hija de su primogénita la hoy doña Rosario San Román, distinguida esposa del culto notario gobernador civil que fué con el actual Movimiento de Córdoba, don Ramón Risueño, la he visto subir a las gradas del altar mayor de nuestra Catedral, radiante de simbólicas galas para unirse en perdurables nupcias con don Joaquín Balasch Andreu, de ilustre familia catalana.

A las doce de esta mañana, hora jubilosa como víspera del día de la Santa Patrona, esta ferviente amante de ella, apareció con espléndido traje tul de espuma bordado de cristal y nácar, cuerpo de raso natural y prendidos de azahar, del brazo de su padre y padrino, don Ramón Risueño, de rigurosa etiqueta. Así el novio vestido, entró detrás, dando su brazo a su madre y madrina la respetable dama doña Josefina Andreu de Balasch Cuyás.

El órgano de la iglesia derramó armonías por el ámbito y bajo el prismático retablo de Berrugete, Santos Cruz y Borgoña, en los que se fijará mañana la atención de Avila entera, recibieron de su Prelado, el excelentísimo señor don Santos Moro Briz, la bendición que llevaba asociada la de Su Santidad el Papa por concepción especial comunicada telegráficamente. El excelentísimo y reverendísimo doctor Moro estaba asistido por los muy ilustres señores deán don Castor Robledo, y canónigo señor Serna, actuando en la ceremonia el señor Cornejo y oficiando la misa el muy ilustre señor don Teodoro García Robledo, quien pronunció una plática.

Selecta era la concurrencia de Avila, Madrid, Barcelona y otras poblaciones, omitiendo nombres por el temor de incurrir en omisiones. Consignaremos solo los de los testigos del acta matrimonial autorizada en nombre del señor juez por el tío de la novia, docto abogado don José Palmerino San Román, firmaron por la novia el director general de Previsión Social don Fernando Coca de la Piñera; el marqués de Arenas, los tíos de la novia don Ildefonso y don José, su hermano don Ramón Risueño y don Miguel de Saz Alonso, procurador de Madrid. Y por el novio, su padre don José María Balasch Cuyás, farmacéutico de Barcelona y propietario de los laboratorios Leveto; los tíos del novio, marqués de Sagnier, don Juan Mir Miguel Panteleón; los hermanos don Ramón y don Jorge; y don Antonio y don Ramón Griffe.

En el Hotel Continental fué ser-

vido a la numerosa concurrencia un banquete con la esplendidez acostumbrada por la casa.

Terminemos expresando los más fervidos plácemes con el sincero afecto que nos une a la familia San Román, extensivo ya a los señores de Balasch Andreu, que fijarán su residencia en Barcelona después de su viaje de novios por París, Bruselas y Palma de Mallorca.

J. Mayoral Fernández.

## Hotel Continental Especialidad en lanchs, bodas y banquetes

De días

Mañana festividad de Santa Teresa de Jesús, celebrarán su onomástica las señoras de Jiménez Sánchez, Gutiérrez, Kriiser, Cuevas, Nieto, González, Velázquez, Hernández Jiménez, Jiménez Hernández, Ruiz, Silveira, Calvo Sánchez y Sánchez Criado. Señoras de Elcorobarrutia (don José), de Diego (don Ricardo), Molinero (don Luis), Hernández (don Juan), Martín Presa, González Galán, Navas Concas, Gutiérrez, Bartolomé, Gutiérrez Alonso, Pérez de Tejerizo, Bustos (don Sergio), de Gómez Málaga, de González Vega (don Norberto) y de González Vega (don Ramón). Señoras viudas de González, Campuzano y González Alvarez; y don Jesús Gómez Bárcena y Sánchez Merino.

Puestas de largo

Anoche se celebró en la Academia de Intendencia, la tradicional fiesta de gala a la que asistió lo más selecto de la sociedad abulense.

En ella, vistieron por primera vez sus galas de mujer las señoras: Quini Torreño, Luisa De Carlos, Inmaculada Blasco, Sonsoles Sánchez Bermejo, Juanita Losada, Gloria de Castro Muloz, Marisol de Diego Pérez, Mari-Soles Arangüena, María Luisa Muñoz Berbel, Mari Carmen Picón, Pili Mateos, Pili Méndez, Menchu Suárez, Milagrosa Delgado, Mily López de Leres, Maruchi Suárez Cuesta, Carmina Moreno, Maruja Caberzas, Edita Ortega, Katti Granaglia y Mari Carmen Martín Manzano.

Las hacemos presente nuestra felicitación.

Natalicio

El día 11 del actual con toda felicidad dió a luz una niña (tercero de sus hijos), a la que se la ha impuesto el nombre de María Jesús, la esposa de nuestro buen amigo don Gabriel Ramos Vicente, jefe de la Agencia Comarcal del I. N. P., de San Martín de Valdeiglesias (Madrid). Nuestra enhorabuena.

Viajeros

Llegó de Burgos don Miguel Cuadrillero Angulo, director de la Prisión Central Industrial.

## Dr. Eusebio Núñez

Director del Sanatorio Psiquiátrico de Segovia  
Enfermedades nerviosas y mentales  
Consulta en Avila viernes y sábados  
Esteban Domingo, 9

EN LA DEHESA de Manzanares se arriendan pastos para cabras. Para tratar en la Administración de la finca.

## La conmemoración del VIII Centenario de San Bernardo, revestirá gran solemnidad en Avila

### Las Religiosas Cistercienses del Real Monasterio de Santa Ana le honrarán con Triduo del 16 al 18 del corriente mes

Con este motivo, llegarán a nuestra capital varios Prelados, Abades y otras destacadas jerarquías eclesiásticas

En este año se ha cumplido el VIII Centenario de la muerte del Doctor Melifluo y con este motivo las Religiosas Cistercienses del Real Monasterio de Santa Ana de esta capital, se propusieron honrarle con grandes solemnidades que van a tener lugar en este mes, durante los días 16, 17 y 18, en que se celebrará un solemne triduo, en la iglesia del citado Monasterio.

El programa de los actos religiosos que se desarrollarán con asistencia de varios ilustres y reverendísimos Abades y altas jerarquías eclesiásticas llegadas con el fin de participar en estas solemnes fiestas mayores es como sigue:

Día 16

A las ocho, Misa de Comunión oficiada por el excelentísimo y reverendísimo señor don Francisco Gómez de Santiago, Obispo del Tonkin.

A las once Misa solemne, oficiada por el muy ilustre señor don Teodoro García Robledo, secretario canciller del Obispado.

Por la tarde, a las seis y media estación, rosario, ejercicio del triduo y sermón que predicará el excelentísimo y reverendísimo señor doctor don Santos Moro Briz Obispo de Avila. Dará la bendición con el Santísimo el reverendísimo padre Abad de Viaceli don Luis Yagüe.

Día 17

A las ocho, Misa de Comunión

oficiada por el muy ilustre señor don Baldomero Jiménez Duque, rector del Seminario de Avila.

A las once Misa solemne, oficiada por el reverendo padre Ignacio Astorga, prior del Monasterio Cisterciense de Santa María de Huerta.

Por la tarde a las seis y media, estación, rosario, ejercicio del triduo y sermón que predicará el muy ilustre señor vicario general de la Diócesis de Avila. Dará la bendición con el Santísimo el reverendísimo padre Abad de San Isidro don Buenaventura Ramos.

Día 18

A las ocho Misa de Comunión oficiada por el reverendísimo padre Abad de Cardeña don Jesús Alvarez.

A las once, Misa solemne Pontifical, celebrada por el excelentísimo y reverendísimo señor doctor don Santos Moro Briz, obispo de Avila.

Por la tarde, a las seis y media estación, rosario, ejercicio del triduo y sermón que predicará el reverendísimo padre Abad de Viaceli don Luis Yagüe. Dará la bendición el excelentísimo y reverendísimo señor Obispo de Avila.

Este día la parte musical estará a cargo de la Schola del Seminario de Avila, dirigida por el maestro de Capilla de la S. A. I. Catedral de Avila don Flavio Aguilera.

## Cafetería-Bar

# COPACABANA

En el ambiente más distinguido y agradable, la casa mejor surtida en TAPAS DE COCINA a las horas del aperitivo.

Pruebe nuestro exquisito café y será el mejor propagandista de esta Casa

## O. N. de Ciegos

Delegación de Avila: Tostado 7, (Sorteo del día 13 de octubre)  
Premiado con 50 pesetas el número 057 Y con 5 pesetas los terminados en 57

## No confundirse

En Caballeros, 13. Teléf. 423. Avila  
"EL ABULENSE"

Dispone de un surtido de estufas de carbón y serrín, tubos, braseros, alambres, tubos de brasero, placas, rejillas, a precios baratísimos

VENDO Omnibus Dodge 25 plazas, buen estado. Para tratar: Mariano Guadaño (Transportes), Las Navas del Marqués.

SE VENDÉ HOTELITO recién construido en Bajada de Fivasa, núm. 6 (San Roque) Informarán Administración de Loterías.

(Viene de 2.ª página)

pnaría, de momento, ser filial del madrileño, y nos permitiría poder montar con más frecuencia pruebas de este emocionante deporte, que cuenta en Avila con tantos adeptos.

Así que a reaccionar con ganas y empezar lo antes posible la organización, porque de momento sabemos que hay un crecido número de entusiastas de la idea.

PEPE LUIS.

## Sanatorio Quirúrgico del Carmen

Dr. D. Florencio Tejerina

Oxigenoterapia. Transfusión sanguínea. Anestesia controlada. Rayos X fijo y portátil. Onda corta. REGIDO POR RELIGIOSAS CARMELITAS (D. M.)

CONSULTA DE DOCE A DOS

Ramón y Cajal, 9. — Teléfono 527. — AVILA



## Misa pontifical en la S. A. I. Catedral

Mañana se celebrará en la S. A. I. Catedral a las diez de la mañana la solemne misa pontifical en honor de Santa Teresa.

Si el tiempo hubiese permitido trasladar la Imagen de la Santa y hubiese seguridad de poderse celebrar la procesión, ésta se haría a continuación de la misa pontifical.

## Santa Teresa de Jesús, Patrona de los inspectores de Enseñanza Primaria

Mañana vienen a esta capital, donde celebrarán varios actos

MADRID.—La Hermandad de Inspectores de Enseñanza Primaria solemnizará la festividad de su Patrona, Santa Teresa de Jesús, con los siguientes actos en Madrid y en Avila, el próximo jueves, día 15: En Madrid, a las nueve de la mañana, misa en el monasterio de la Encarnación; a las diez, salida en autobuses para Avila. En Avila, a las doce y media, ofrecimiento de la Hermandad a la Santa Doctora en el convento de Teresa de Jesús; una y media, recepción de las autoridades de Avila; dos, comida de hermandad; cuatro, visita a los principales monumentos; seis y media, despedida de la Santa en el convento de la Encarnación.

Los maestros de la capital están invitados para asistir a este último acto.

## Toma de posesión del canónigo honorario, ilustrísimo señor doctor Lisardo Díaz

En la mañana de hoy ha tomado posesión de su cargo de canónigo honorario de la S. A. I. Catedral abulense, el abreviador de la Nunciatura Apostólica, ilustrísimo señor Dr. Lisardo Díaz.

Después de las horas canónicas de la mañana, y previa lectura en Cabildo del nombramiento hecho a su favor por el excelentísimo Prelado de la diócesis, doctor Moro Briz, prestó el juramento de observar los Estatutos y loables costumbres de esta Santa Iglesia.

Revestido del traje coral y acompañado de dos Capitulares llegó al Coro, donde tomó asiento, rezando un Salmo.

Con este acto tomó posesión de dicha canonjía.

Repetimos la enhorabuena al ilustrísimo señor Díaz Hernández, Prelado Doméstico de Su Santidad.

## Las Fiestas de Agosto

Anoche, la Emisora Sindical «Radio Avila», recogiendo el sentir de muchos abulenses, lanzaba un comentario apuntando la con sabida idea de crear grandes Ferias y Fiestas de Avila.

Parece ser, por las numerosas adhesiones recibidas, que esta iniciativa ha tenido una extraordinaria acogida y que se pretende crear una Junta de iniciativas Turísticas y Comisión Permanente de Festejos que estudie este proyecto.

## Elecciones de cargos en la Mutualidad Nacional del Magisterio

De orden del señor ministro de Educación Nacional y en armonía con la norma quinta de la Orden Ministerial de seis de agosto pasado convocando elecciones para cubrir los cargos vacantes en la Mutualidad Nacional del Magisterio, la Dirección General de Enseñanza Primaria comunica al señor presidente de la Junta Provincial de la Mutualidad citada que los candidatos aprobados para tales elecciones en Avila son: por las Escuelas del Magisterio, don Juan José Martín; por la Inspección Profesional, doña María Antonia Ruiz, y por el Magisterio Primario, don Firmo Acosta, don Salvador Cillán, don Cirilo Sobrino y don Augusto de la Vega.

## Alcaldía de Almorox

Este Ayuntamiento saca a pública subasta los aprovechamientos de pastos de los cuarteles siguientes: Cuartel del Común Parte Enagenable de 250 Ha, capaz para 400 lanas y 150 cabrias, tipo de tasación 24 000 pesetas.

Cuartel del Común Parte Ex, ceptuada de 506 Ha capaz para 500 lanas y 150 cabrias tipo de tasación 41.000 pesetas; los remates se celebrarán el día 22 de octubre a las 13 y 13,30 respectivamente.

## Detención de dos peligrosos maleantes

Por funcionarios del Cuerpo General de Policía han sido detenidos durante las fiestas presentes en esta ciudad, dos delincuentes habituales contra la propiedad, que se dedicaban a desvalijar los coches de extranjeros, aparcados en sitio públicos. Entre otras cosas, habían sustituido de un coche a dos sacerdotes alemanes, unas maletas, y a un vecino de Avila, de su domicilio, varias prendas de vestir. Todo ello por valor de varios miles de pesetas.

Estas denuncias fueron presentadas en la Comisaría a las tres y cuarto, y cinco y cuarto de la tarde, y a las once y media de la noche estaban ya detenidos los maleantes y los objetos robados recuperados.

Nuestra felicitación a los dignos funcionarios de la Policía que han realizado tan importante servicio.

## Invitación

El reverendo señor don Antonio Curjel Montero ha tenido la atención, que mucho agradeceremos, de invitarnos a la toma de posesión de la Parroquia de San Juan Bautista de esta capital, acto que tendrá lugar el día 16 del actual mes a las cinco de la tarde.

## Aclaración

En la información que publicamos ayer de la elección de miembros del Colegio Provincial del Cuerpo Nacional de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local, se omitió consignar que fueron elegidos por unanimidad, por la Sección de Interventores, los de la categoría especial, don Manuel Pérez Martínez Conde, jefe de la Sección de Administración Local y don José Santacana Martín, interventor de la Diputación Provincial.

## Señoras: PELETERIA FERNANDEZ

es ofrece la mejor colección de abrigos y chaquetones piel, en Garras Astrakán, Lant-Visón, Nutria, Mouton negro, castor, bleu, topo y gris. Bonitos modelos y precios económicos.

Exposición y venta, San Roque, 7, 1.ª, izquierda.

## ABRIGOS PIEL

Señoras; antes de adquirir sus pieles, visiten la PELETERIA FERNANDEZ donde encontrarán la más variada colección de abrigos, chaquetones, pieles sueltas para cuellos y abrigos de niños.

Exposición y venta: San Roque, 7, 1.ª, izquierda.